



Руководство пользователя

Цветной видеодомофон CDV-43M



www,commax,com

COMMAX Co.,Ltd.



Спасибо за выбор продукции СОММАХ.

· пожалуиста, внимательно ознакомътесь с настоящим руководством особенно часть,относящуюся к оезопасном использованию) перед использованием устройства и точно соблюдайте инструкции

Компания-пооизводитель не несет ответственности за несчастные случае, вызванные некорректным использованием устройства



Приветствие

- Благодарим вас за выбор продукции СОММАХ.
- Пожалуйста, перед использование продукта, ознакомьтесь с настоящим руководством.

Содержание

| Приветствие | |
|-----------------------------|----|
| ' | |
| Содержание | 1 |
| 1. Безопасное использование | 2 |
| 2. Название частей | 2 |
| 3. Использование | 5 |
| 4. Наблюдение | 6 |
| 5. Настройки | 6 |
| 6. Перегрузка | 8 |
| 7. Установка | 8 |
| 8. Соединение | 9 |
| 9. Комплектация | 11 |
| 10. Спецификация | 11 |



1. Безопасное использование

Пожалуйста, следуйте нижеприведенным рекомендациям во избежание повреждений устройства или получения травмы.



Предупреждение

Может привести к серьезным повреждениям.



Предостережение

Может привести к серьезным повреждениям



Запрещено



Не разбирать



Не касаться



Обязательно к исполнению



Обязательно отключить от сети электропитания Угроза получения удара электрическим током



Угроза возгорания

Предупреждение

одновременно несколько электроприборов в одну розетку. Это может привести к возгоранию.

Пожалуйста, не

подключайте





Питание и установка





Пожалуйста, не перекручивайте шнур электропитания. Это может привести к удару током или возгоранию

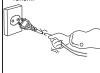








Пожалуйста, не трогайте шнур электропитания влажными руками. Это может вызвать удар током.









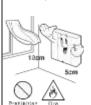




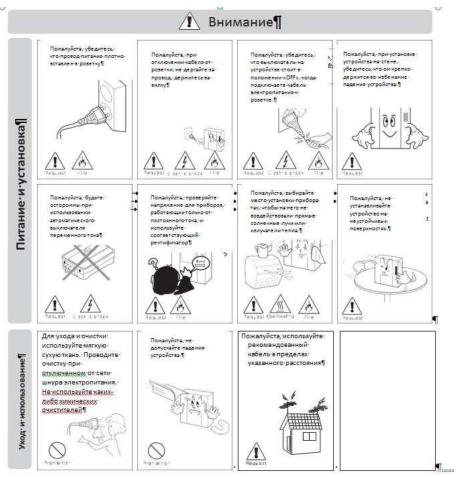
Пожалуйста, отключайте шнур электропитания от сети, если вы не используете прибор в течение долгого времени.



При установке прибора, во время работы которого вырабатывается тепло. желательно оставлять расстояние до стен сантиметров 5-10



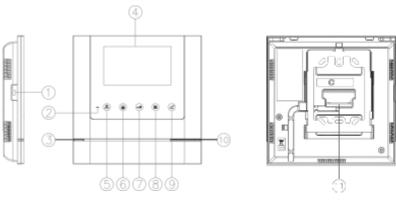




СОММДХ

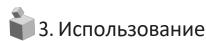


2. Название частей



| No. | название | | название | No. | название |
|-----|----------------------------------|---|---|-----|--|
| 1 | Включение питания | 5 | Кнопка наблюдения / движения вниз | 9 | Кнопка вызова / ответа |
| 2 | Светодиодный индикатор состояния | 6 | Кнопка интерфона / кнопка выбора | 10 | Динамик |
| 3 | Микрофон | 7 | Кнопка отпирания замка/ движения вверх | 11 | Терминал для подключения внешних устройств |
| 4 | Монитор | 8 | Кнопка меню | | |

- 1. Включение питания
- **2. Светодиодный индикатор состояния:** голубой светодиод указывает, что монитор включен
- 3. Микрофон
- 4. Монитор
- **5. Кнопка наблюдения / движение вниз:** нажмите, чтобы просмотреть изображение от камеры вызывной панели. В меню используется для движения вниз по меню.
- **6. Кнопка интерфона / кнопка выбора:** нажмите, чтобы вызвать интерфон. В меню используется для выбора.
- **7. Кнопка отпирания замка / движение вверх:** Нажмите, чтобы открыть дверь посетителю. Нажмите для движения вверх по меню.
- 8. Кнопка меню: нажмите, чтобы войти в меню.
- 9. Кнопка ответа / вызова: чтобы вызвать или ответить посетителю.
- 10. Динамик
- 11. Терминал для подключения внешних устройств: терминал для обновления устройства, подключения вызывной панели или интерфона.



1. Вызов от посетителя

- ① Когда посетитель нажимает кнопку вызова на вызывной панели, раздается звуковой сигнал и изображение посетителя появляется на мониторе.
- (2) Если вы нажмете кнопку вызова/ответа, вы сможете переговорить с посетителем. Нажмите кнопку отпирания замка, чтобы открыть дверь посетителю. (Отпирание замка возможно только во время разговора).
- ③ Существует возможность трехстороннего общения, если во время разговора между монитором и вызывной панелью кто-то третий поднимет трубку интеркома.
- ④ Для завершения разговора нажмите кнопку вызова/ответа еще раз. Разговор будет завершен, а монитор вернется в режим ожидания.

2. Вызов при помощи интеркома

- 2-1.Общение между камерой и интеркомом
 - ① Когда посетитель нажимает кнопку вызова на вызывной панели, сигнал вызова звучит как от монитора, так и от интеркома.
 - ② Если поднять трубку интеркома, можно поговорить с посетителем. Нажав кнопку отпирания замка можно открыть дверь посетителю.
- 2-2. Общение между монитором и интеркомом
 - 2-2-1. Поступление вызова от интеркома на монитор
 - (1) Чтобы позвонить с интеркома на монитор, поднимите трубку интеркома и нажмите кнопку вызова. На мониторе раздастся звуковой сигнал.
 - (2) Вы сможете переговорить с интеркомом, если нажмете на кнопку вызова/ответа на мониторе.
 - (3) Существует возможность установить трехстороннее общение между монитором, интеркомом и вызывной панелью, если во время общения между монитором и интеркомом посетитель нажмет кнопку вызова на вызывной панели. На мониторе появится изображение от вызывной панели вместе с сигналом вызова и установится 3-х стороннее общение.
 - (4) Нажмите кнопку вызова/ответа, чтобы завершить общение.
 - 2-2-2. Поступление вызова от монитора на интерком
 - (1) Нажмите кнопку вызова/ответа и кнопку интерфона, чтобы позвонить на интерфон с монитора. (Вызов на интерфон будет осуществляться только при нажатой кнопке интерфона на мониторе.)
 - (2) При поступлении звонка от монитора на интерфон, поднимите трубку интеркома для ответа.



4. Наблюдение: функция просмотра изображения от камеры вызывной панели.

Действия в режиме ожидания: нажимайте кнопку наблюдения несколько раз подряд. При каждом нажатии монитор будет работать следующим образом: изображение от камеры 1 — изображение от камеры 2 — выключение и т.д.



5. Настройки

Для настройки устройства используются 4 нижеперечисленные кнопки:

- * вход /выход из меню: кнопка меню (MENU);
- * выбор и ввод: кнопка выбора (SELECT) / интеркома;
- * движение вверх / вправо:кнопка отпирания замка (DOORRELEASE);
- * движение вниз / влево: кнопка наблюдения (MONITOR).

Вы можете отрегулировать параметры в разделе DOOR VIDEO SET и UTILITY и проверить информацию (название модели и версию ПО) при помощи кнопок вверх/вниз во время нахождения в Меню, нажав кнопку справа на мониторе в режиме общения или в режиме ожидания.

- 5-1. Настройки дисплея (регулировка яркости /контрастности/ цветности монитора) Нажмите кнопуМЕNU, двигайте курсор до раздела DOORVIDEO SET (настройки видео) и войдите в раздел, нажав кнопку SELECT (выбор).
 - (1) BRIGHTNESS (яркость): регулировка яркость изображения.
 - (2) CONTRAST (контрастность): регулировка контрастности изображения.
 - (3) COLOR (цветность): регулировка цветности изображения.

* Как регулировать

- ① При помощи кнопок навигации UP/DOWN (вверх/вниз) двигайтесь по списку параметров в разделе DOOR VIDEO SET до необходимого пункта.
- ② Нажмите кнопку SELECT (выбор), чтобы выбрать иконку.
- ③ Регулируйте значение параметра при помощи кнопок навигации UP/DOWN (вверх/вниз).
- ④ Нажмите кнопку выбора, чтобы подтвердить выбранное значение и завершить регулировку.
- (4) Перегрузка: сброс всех настроек до заводских

* Как регулировать

- (1) Двигайтесь до пункта RESET (перегрузка) в меню DOOR VIDEO SET.
- (2) Нажмите кнопку выбора (SELECT).
- (3) Выберите «ДА» (YES) при помощи кнопок навигации.
- (4) Нажмите кнопку выбора (SELECT) для подтверждения и завершения.
- (5) Выход: возврат в режим настроек.

5-2. УТИЛИТЫ (дополнительная функция)

Нажмите кнопку Меню (MENU) и войдите в раздел УТИЛИТЫ (UTILITY), нажав кнопку выбора (SELECT).

(1) Громкость динамика: настройка уровня громкости звука ресивера.

* Как регулировать

- ① Двигайте курсор до иконки SPEAKER-VOLUME (громкость динамика) при помощи кнопок навигации в меню UTILITY (Утилиты).
- (2) Нажмите кнопку выбора (SELECT), чтобы войти в меню.
- (3) Выберите необходимый уровень громкости ресивера: 1 ~ 3.
- (4) Для завершения настройки нажмите кнопку выбора (SELECT).
- (2) Громкость звукового сигнала:настройка уровня громкости звукового сигнала.

* Как регулировать

- ① Двигайте курсор до иконки CHIME-BELL VOLUME при помощи кнопок вверх/вниз (UP /DOWN) в меню УТИЛИТЫ (UTILITY).
- (2) Нажмите кнопку выбора (SELECT), чтобы войти в меню.
- (3) Регулируйте уровень громкости: 0 (беззвучный) ~ 3 (максимальный).
- (4) Нажмите кнопку выбора (SLECT), чтобы завершить настройку.
- (3) Формат дисплея: настройка соотношения сторон дисплея.

* Как регулировать

- ① Зайдите в раздел меню SCREEN MODE (формат экрана) при помощи кнопок вверх/вниз (UP/DOWN) в разделе меню УТИЛИТЫ (UTILITY).
- (2) Нажмите кнопку выбора (SELECT) для входа в меню.
- ③ Выберите желаемое соотношение сторон при помощи кнопок навигации (UP/DOWN).
- (4) Для завершения настройки нажмите кнопку выбора (SELECT).
 - ZOOM: изображение с соотношением сторон 4:3 будет увеличено до размеров дисплея;
 - 4:3: изображение с соотношением сторон 4:3 без увеличения (фактическое соотношение сторон);
 - WIDE (широкоэкранный): заполнение дисплея максимально без фактического соотношения сторон (4:3). Изображение увеличивается по размеру дисплея (16:9).
- (4) Выход: возврат в меню настроек УТИЛИТЫ.

5-3. Информация (функция проверки названия модели и версии)

Чтобы получить информацию об устройстве нажмите кнопку меню и двигайтесь до раздела меню Информация (INFORMATION) при помощи кнопок навигации.

- (1) MODEL: можете проверить модель устройства.
- (2) VERSION: можете проверить версию устройства.
- (3) SYSTEM (система): индивидуальный монитор (серия FINE VIEW)
- (4) TOUCH (сенсор): можете проверить версию сенсорной клавиатуры.
- (5) VIDEO: можете проверить форматы передачи видео (NTSC/PAL).
- (6) SOURCE (источник): вы можете проверить размещение камеры (выход 1/ выход 2), изображение от которой в настоящий момент отображается на дисплее.
- 5-4.ВЫХОД(EXIT): выход из меню.



6. ПЕРЕГРУЗКА: сброс всех настроек до заводских

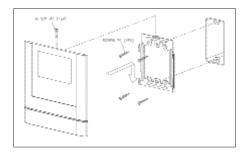
Нажмите одновременно и удерживайте кнопку интерфона и кнопку отпирания замка в течение 3 секунд. Выбранные параметры формата дисплея и уровня громкости будут возвращены к заводским).

ВНИМАНИЕ: если вы запустите процесс сброса настроек, все настройки вернутся к заводским.



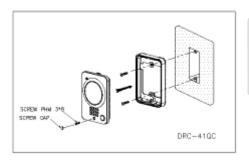
7. Установка

1. Установка монитора





2. Установка вызывной панели



Примечание

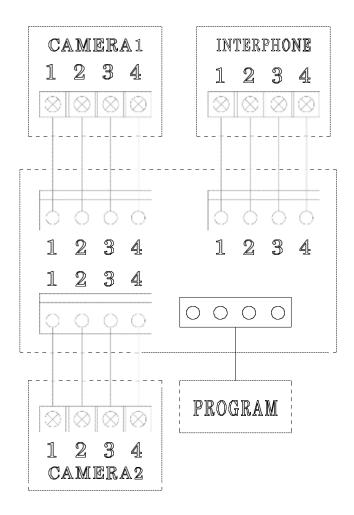
- Не устанавливайте камеру под прямыми солнечными лучами
- ② Поддерживайте чистоту объектива для четкой картинки.

COMMAX



* Подключение камеры

1. Красный: голос 2. Синий: заземление 3. Желтый: питание (+12B) 4. Белый: видео

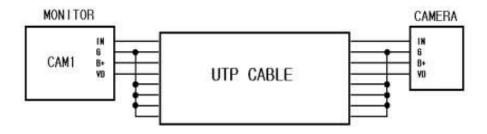


COMMAX

■ Обратите внимание

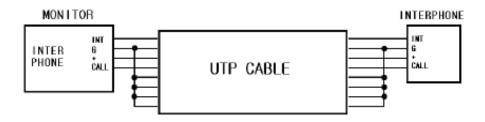
Каждое устройство должно быть подключено при помощи отдельного кабеля. Если Вы используете UTP CABLE[CAT.5] для вызывной панели и интеркома, требуется 2 линии UTP кабеля.

■ Подключение вызывной панели



Если вы используете UTP CABLE[CAT.5], подключите оставшиеся 4 линии к заземлению после подключения 4 линий между монитором и вызывной панелью.

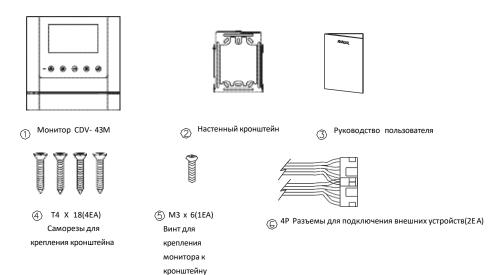
■ Подключение интеркома



Если вы используете UTP CABLE[CAT.5], подключите оставшиеся 4 линии к заземлению после подключения 4 линий между монитором и интеркомом.



9. Комплектация поставки





🛍 10. Спецификация

| CDV-43M | | | | | | | |
|-----------------------------|--|--------|-------|--|--|--|--|
| | вызывная панель: 4 провода | | | | | | |
| Подключение | интерфон: 4 провода | | | | | | |
| Номинальное напряжение | 100V-240 B~, 50/60 Гц | | | | | | |
| Энергопотребление | в режиме ожидания: 2.1 Вт максимально: 10Вт | | | | | | |
| Коммуникация | без трубки (голосовое переключение цепи) | | | | | | |
| Размер дисплея | 4.3 дюйма TFT-DIGITAL LCD | | | | | | |
| 2 | вызывная панель: электронный перезвон | | | | | | |
| Звуковой сигнал | интерфон: зуммер | | | | | | |
| Изображение | в режиме наблюдения:30±5sec в режиме разговора:60±5sec | | | | | | |
| | Pie 0.5mm | 0.65mm | 0.8mm | | | | |
| Расстояние (диаметр кабеля) | 28 м | 50 M | 70 м | | | | |
| Рабочие температуры | 0 ~+40°C(32°F~ 104°F) | | | | | | |





COMMAX Co.,Ltd.

513-11, Sangdaewon-dong, Jungwon-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do, Korea Int'l Business Dept. Tel.: +82-31-7393-540~550 Fax.: +82-31-745-2133

Web site: www.commax.com

PM CDV-43M

PrintedInKorea/2016.06.105